

Document: EB 2010/101/INF.10  
Date: 16 December 2010  
Distribution: Public  
Original: English

A



تمكين السكان الريفيين الفقراء  
من التغلب على الفقر

## أحداث جانبية بالتزامن مع الدورة الرابعة والثلاثين لمجلس المحافظين

مذكرة إلى ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرجميون:

نشر الوثائق:

الأسئلة التقنية:

**Liam F. Chicca**

الموظف المسؤول عن شؤون الهيئات الرئاسية  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2462  
البريد الإلكتروني: [l.chicca@ifad.org](mailto:l.chicca@ifad.org)

**Cheikh Sourang**

كبير مدراء البرامج  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2329  
البريد الإلكتروني: [c.sourang@ifad.org](mailto:c.sourang@ifad.org)

المجلس التنفيذي - الدورة الواحدة بعد المائة  
روما، 14-16 ديسمبر/كانون الأول 2010

للعلم

## أحداث جانبية بالتزامن مع الدورة الرابعة والثلاثين لمجلس المحافظين

### أحداث جانبية تركز على دعم الشباب الفقراء

بمناسبة انعقاد الدورة الرابعة والثلاثين لمجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية، سيجري تنظيم أربعة أحداث جانبية لبحث القضايا التي تواجه الشباب الفقراء في أرجاء المعمورة.

ويبلغ حالياً عدد سكان العالم الذين تتراوح أعمارهم بين 12 و 24 عاماً 1.3 مليار نسمة. ويعيش زهاء 85 في المائة من هؤلاء الشباب في العالم النامي، منهم زهاء 55 في المائة يعيشون في المناطق الريفية.

وينشأ الكثير من شباب المناطق الريفية في الفقر ويعانون آثاره المتمثلة في الجوع وسوء التغذية اللذين يسهمان في تردي الحالة الصحية وازدياد الاعتلال والوفيات بسبب المرض، وضيق سبل الحصول على التعليم؛ وعدم توفر المسكن اللائق.

ويعاني الشباب الفقراء أيضاً ندرة الموارد، من قبيل الأراضي، والمهارات، والمعرفة، ورأس المال، والصلات الاجتماعية، مما يحد من فرص وصولهم إلى الأسواق وفرص العمل والخدمات المالية. ونتيجة لذلك فإنهم يقعون في الأغلب الأعم ضحايا للتمييز الاجتماعي والإقصاء.

وسوف تتناول الأحداث الجانبية التي ستقام على هامش مجلس محافظي الصندوق الطريقة التي يعالج بها الصندوق تلك القضايا. والهدف من تلك الأحداث هو بلورة أفكار وبرامج جديدة ومبتكرة. وسوف تجمع حلقات المناقشة بين أصحاب المصلحة والخبراء، بمن فيهم مندوبو الدول الأعضاء، وقيادات الشباب، والقطاع الخاص، ومنظمات المجتمع المدني، والمنظمات الدولية الأخرى، وموظفو الصندوق.

### الحدث الجانبي لشعبة آسيا والمحيط الهادي: فرص وتحديات العمل مع الشباب في المناطق الريفية من آسيا والمحيط الهادي

جهة الاتصال: السيدة Martina Spisiakova (البريد الإلكتروني: [m.spisiakova@ifad.org](mailto:m.spisiakova@ifad.org))

يعيش في إقليم آسيا والمحيط الهادي 61.5 في المائة من شباب العالم<sup>1</sup>. وأدى الركود الاقتصادي العالمي إلى مفارقة الأوضاع الصعبة أصلاً بين الشباب الذين يعيشون في المناطق الريفية. ويعني الافتقار إلى فرص العمل هناك أن الكثير من الشباب عاطلون أو مضطرون إلى العمل غير الرسمي وغير الآمن والمنخفض الأجر. وينتقل الكثير منهم إلى المدن أو يهاجرون إلى بلدان أخرى حيث تزداد أحوالهم سوءاً في كثير من الأحيان<sup>2</sup>.

وبالرغم من تلك المعوقات فإن في وسع شباب الريف، إذا توفرت لهم فرص التدريب والتطور المهني المناسبة، أن يرتقوا بمهاراتهم ويحسنوا آفاق العمل في القطاع الزراعي وغير الزراعي على حد سواء.

<sup>1</sup> فرص العمل لشباب الريف في آسيا والمحيط الهادي، والوظائف والتمكين في المجال الزراعي وغير الزراعي. الفرص في القطاع الريفي غير الزراعي في الهند. استدامة مشروعات الشباب (حملة نعم)، <http://www.yesweb.org/docs/rdbook.pdf>.

<sup>2</sup> أحداث فرق في آسيا والمحيط الهادي، العدد 29، نوفمبر/تشرين الثاني - ديسمبر/كانون الأول 2009. الصندوق الدولي للتنمية الزراعية، 2009، <http://www.ifad.org/newsletter/pi/29.htm>.

وسوف يناقش هذا الحدث الجانبي، الذي تنظمه شعبة آسيا والمحيط الهادئ، فرص وتحديات العمل مع شباب الريف في الأنشطة الإنمائية في الإقليم. وسوف يحدّد الحدث أيضاً طائفة من الخيارات لتحسين مهارات ومعارف الشباب الذين يعملون في المشروعات والبرامج التي يدعمها الصندوق لتحسين فرصهم في الحصول على عمل ريفي.

وسوف يقام هذا الحدث في شكل لقاء حوارى تفاعلي يشترك فيه خبراء في مجالات مثل تكنولوجيا المعلومات والاتصالات من أجل سبل كسب العيش، والمشروعات الريفية الصغيرة.

وسوف يصاغ الحدث بعد ذلك في ورقة سنشكّل وثيقة أساسية لتجهيز منحة إقليمية تركز على دمج الأنشطة الشبابية في المشروعات والبرامج الجارية التي يدعمها الصندوق في آسيا والمحيط الهادئ.

## الحدث الجانبي لشعبة الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا: تفجير طاقات شباب الريف

جهة الاتصال: السيدة رشا عمر (البريد الإلكتروني: [r.omar@ifad.org](mailto:r.omar@ifad.org))

ستنظم شعبة الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا حلقة نقاشية تفاعلية تركز على البطالة ونقص فرص العمل والخمول بين الشباب، والهدف منها هو تقاسم الممارسات والاستراتيجيات والدروس المستفادة في تمكين شباب الريف.

ويفرض ذلك تحديات هائلة وملحة؛ إذ كيف يكون في وسع 31 مليون نسمة من الشباب<sup>3</sup> في الإقليم الفرعي للشرق الأدنى وشمال أفريقيا، و9 ملايين نسمة في الإقليم الفرعي لأوروبا الوسطى والشرقية وكومنولث الدول المستقلة أن يحصلوا على فرص العمل اللائق؟ وسوف يناقش فريق الخبراء الطريقة التي يمكن بها للزراعة والأنشطة الزراعية التجارية أن تكون جزءاً من الحل، وسيبحث كيفية التغلب على المعوقات الحالية التي تتراوح بين تدني الإنتاجية وقصور الأسواق، وشح المياه والأراضي، وعدم كفاية فرص التعليم، وعدم الإنصاف بين الجنسين.

وسوف تعرض المناقشة التجارب المستمدة من البوسنة والهرسك ومصر واليمن. وستتناول المناقشة أيضاً استثمارات القطاع الخاص من أجل إيجاد فرص عمل والظروف التي أتاحت تحقيق ذلك. وسيجري النظر في جهود التكامل الإقليمي والفرص التي يتيحها ذلك أمام شباب الريف، وكذلك جهود المجتمع المدني في الدعوة إلى بلورة رؤية لنتمية الشباب وتمكينهم.

## الحدث الجانبي الإقليمي لأفريقيا جنوب الصحراء: شباب الريف: الاستثمار اليوم من

أجل غد أفضل

جهات الاتصال: Moses Abukari (البريد الإلكتروني: [m.abukari@ifad.org](mailto:m.abukari@ifad.org)) والسيد Geoffrey Livingston

(البريد الإلكتروني: [g.livingston@ifad.org](mailto:g.livingston@ifad.org))

سيركز هذا الحدث على الطريقة التي يمكن بها للنشاط الزراعي في الحيازات الصغيرة والتدريب المهني أن يساعد على ضمان فرص كسب عيش مضمونة لشباب الريف في الاقتصادات الريفية في أفريقيا جنوب الصحراء.

<sup>3</sup> يشمل هذا الرقم الشباب الفقراء العاملين والشباب العاطلين والشباب المحبطين. وتستند الحسابات إلى بيانات عام 2007 المتاحة في اتجاهات العمالة العالمية للشباب، منظمة العمل الدولية، 2008.

وسوف تتظم شعبة أفريقيا الغربية والوسطى وشعبة أفريقيا الشرقية والجنوبية حلقة نقاش موجهة لبحث السبل التي يمكن بها للتدريب الزراعي والمهني الفعال والموجه أن يساعد على تهيئة غد أفضل لشباب الريف من النساء والرجال. وسيجري بحث التحديات والنجاحات والخيارات التي ينطوي عليها ذلك، مع التركيز بشكل خاص على الحاجة إلى عملية تشاورية موسعة يمسك بزمامها شباب الريف نساءً ورجالاً من أجل مواصلة النمو الاقتصادي الريفي في أفريقيا جنوب الصحراء.

وسوف يراعى التوازن بين الجنسين في فريق الخبراء الذي سيضم ناشطين ومدافعين وخبراء ومناصرين لقضايا شباب الريف من جميع أرجاء أفريقيا. وسوف يتبادلون التجارب من بلدان مثل بنن ومدغشقر والنيجر، وسيعرضون مختلف تصوراتهم حول الطريقة التي يساهم بها الصندوق وشركاؤه في دعم طموحات شباب الريف من النساء والرجال. وسوف تثبت تلك التجارب الميدانية أيضاً الدور المتزايد لبعض هؤلاء الشباب الريفيين من النساء والرجال في تحقيق تغيير حقيقي من خلال الدعوة والعمل الملهم وتوجيه الآخرين من أجل إطلاق طاقاتهم بشتى الطرق سعياً نحو تحقيق الصالح العام لجماعاتهم ومجتمعاتهم.

## الحدث الجانبي لشعبة أمريكا اللاتينية والكاريبية: دعم المشروعات الصغيرة لشباب الريف

جهة الاتصال: السيد Roberto Haudry (البريد الإلكتروني: [r.haudry@ifad.org](mailto:r.haudry@ifad.org))

يمثل الشباب في أمريكا اللاتينية والكاريبية ما يقرب من 120 مليون نسمة، منهم 30 مليون نسمة يعيشون في المناطق الريفية وتعاني نسبة كبيرة منهم الفقر.

وسوف يوسع هذا الحدث رؤية الصندوق وسيقود إلى استحداث ممارسات مبتكرة لتنفيذها في التمويل المقبل من أجل دعم شباب الريف الذين يعملون في مشروعات صغيرة ويزاولون الزراعة في أمريكا اللاتينية والكاريبية وفي جميع أرجاء العالم.

وستجرى مناقشة لفريق خبراء موجهة للنظر في البدائل والممارسات المبتكرة، تضم مجموعة من صغار أصحاب المشروعات وممثلي القطاع الخاص الذين يستثمرون حالياً في التنمية الاجتماعية والمبادرات الفردية. وسوف تركز المناقشة على تحديد السبل الفعالة أمام التعاون بين القطاعين العام والخاص في المستقبل والدعم الملائم لشباب الريف لتمكينهم من متابعة مبادرات تنظيم المشروعات من خلال توفير أصول من قبيل المعرفة، والخدمات المالية، وسبل الوصول إلى الأسواق.

وتشمل مواضيع المناقشة الرسملة المباشرة، والتعليم، والتحالفات الإنتاجية، والتعاون.

وسوف تجري شعبة أمريكا اللاتينية والكاريبية مناقشات مع أصحاب المبادرات الفردية من شباب الريف للاستماع إلى آرائهم وتجاربهم والتعرف على العوامل التي ساعدت على نجاحهم. وسوف يتيح ذلك فهم طلبات الشباب واحتياجاتهم وطموحاتهم وسيساعد أيضاً على بلورة فهم أفضل للدور الرئيسي الذي يمكن أن تساهم به المشروعات الصغيرة في تمكين شباب الريف. وسوف تشكل هذه المعلومات الأساس لإيجاد أدوات وآليات جديدة تساعد شباب الريف على النجاح في مبادراتهم الخاصة.